

ČERVA

GB USER INSTRUCTION:

It is important to select the size correctly, preferably with a put-on practical test. Only a clean garment can provide the appropriate protection. Check the garment condition before use: do not use heavily polluted or damaged clothes. Wearing instruction: All closures should be properly closed to provide full protection. Follow the care instruction in the garment's label.

Maintenance:

Wash at 30°C	Wash at 40°C	Wash at 60°C	Wash at 40 °C on gentle wash suitable for synthetic materials		
Hand wash	Do not iron	Iron at low temperature max. 110°C	Iron at medium temperature max. 150°C		
Do not bleach	Do not tumble dry	Tumble dry-low heat	Dry cleaning is not allowed		
Read user instruction	manufacturing date				

Storage and transport: Store and transport garments in clean, dry conditions away from direct sunlight in plastic bag. Do not store wet garment. The storage time should not exceed 10 years from production date. Do not use garments after 10 years after production date.

Material: A fabric composition is placed in the garment's label. Garment use may cause some skin irritation and allergic reaction to people with very sensitive skin, in such case do not use this garment any further.

Manufacturer: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč, Czech Republic

AL UDHËZIME PËRDORIMI

Është e rëndësishme të përziejdhjet përmasa e duhur, e preferueshme duke i provuar veshjet.

Veshjet një veshje e pastër mund të japi mbrojtjen e duhur. Kontrolloni gjendjen e veshjeve përpara përdorimit: mos përdorni veshje shumë të ndotura ose të dëmtuara. Udhëzimi i veshur: Të gjitha mbyljet duhet të jenë të mbyllura siç duhet për të siguruar mbrojtjen të plotë. Ndiqni udhëzimet e mirëmbajtjes në etiketë.

Mirëmbajtja:

Të lahen në 30°C	Të lahen në 40°C	Të lahen në 60°C	Të lahet në temperaturën 40°C me larje të butë të përshatshme për materialin sintetik	
Lahen me dorë	Të mos hekuroset	Mund t'i hekurosoni në temperaturën 110 °C	Mund t'i hekurosoni në temperaturën 150 °C	
Të mos përdoret Zbardhues	Të mos centrifugohet	Të thathen në temperaturë të ulët	Pasirimi kimik nuk është i nevojshëm	
Lexoni udhëzimet e përdoruesit	date e prodhimit			

Magazinitni dhe transporti: Magazinitni dhe transportoni veshjen në ambiente të thata e të pastërta larg nga rezatimi direkt i diellit në dëse plastike. Koha e magazinimit nuk duhet të jetë më e gjatë se 10 vjet nga data e prodhimit. Mos e përdorni veshjen pas 10 viteve nga data e prodhimit.

Përberja: Përmbajtjen e materialeve mund ta gjeni në etiketë. Përdorimi i veshjes mund të shkaktojë irritim të lëkurës dhe reaksion alergjik për njerzit me lëkurë shumë të ndjeshme, në raste të tilla të mos përdoret kjo veshje në asnjë rast.

Prodhuues: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč, Republika Çeke

AZ ISTIFADƏ ÜÇÜN TƏLIMATLAR

Istifadadan əvvəl ölçünü düzün seçmək vacibdir. Yalnız təmiz geyim müvafiq qorunması təmin edə bilər. Istifadadan əvvəl geyimin vəziyyətini yoxlayın: ağır şəkildə çirklənmiş və ya zədələnmiş paltarlardan istifadə etməyin. Təlimatın istifadə: Bütün bağlayıcıları düzgün tam qorunması təmin etmək üçün qapalı olmalıdır. Təmizləməsinə dair göstərişlərə riayət edin – etiketə baxın.

Qoruma:

30° C-də yumaq	40° C-də yumaq	60° C-də yumaq	Sintetik materiallar üçün ince şəkildə 40° C-də uyğun otaq temperaturunda	
Əl ilə yuyulmalıdır	Üti deyil	Aşağı dərəcədə ütüləmək max. 110°C	Aşağı dərəcədə ütüləmək max. 150°C	
Ağardıcıdan istifadə etməyin	Oruq uçmaq etməyin	Uçmaq quru aşağı istilik	Kimyavi təmizləmə qadağandır	
İstifadəçi təlimatını oxuyun	istehsal tarixi			

Saxlama və nəqliyyat: Geyimləri birbaşa plastik torbada günəş şüalarından kənar təmiz, quru şəraitdə saxlayın və naql edin. Nəm geyimi saxlamayın. Saxlama müddəti istehsal tarixindən sonra 10 il keçməməlidir. Geyimləri istehsal tarixindən 10 il sonra istifadə etməyin.

Material: Materialın tərkibi – etiketə baxın. Geyim dərisi həssas olan insanlarda alergik reaksiya verə bilər.

İstehsalçı: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč, Çex Respublikası

BG ИНСТРУКЦИИ ЗА УПОТРЕБА

Важно е да изберете правилния размер препоръчително с помощта на практически тест. Само чиста и старателно запазена дрехата предоставя необходимата защита. Преди употреба проверете състоянието на дрехата: силно замърсена или повредена дрехата да не се използва. Носенето на инструкцията: Всички заваряване трябва да бъдат затворени, за да се осигури пълна защита. Действайте по указанията за грижи върху етикетчето върху дрехата.

Поддръжка:

Измитие при 30°C	Измитие при 40°C	Измитие при 60°C	Измитие при 40 °C на лека програма подходяща за синтетични материали	
Текстиль е подходящ само за ръчно пране	Да не се глади	Да гладите при температура до 110°C	Да гладите при температура до 150°C	
Да не се избелва	Да не се суши в барабана сушилня при ниска температура	Сушене в сушилня при ниска температура	Да не се чисти химически	
Прочетете инструкцията за потребителя	дата на производство			

03090019 03090020

Складирание и транспорт: Складирайте и транспортирайте на чисто и сухо място защитено от слънчева светлина в найлонови плици. Влажната дреха преди складирание трябва да се изсуши. Не използвайте предпазната облекло подълго от 10 год. -от датата на производство.

Платове: Състав на материала ще намерите върху етикета на дрехата. Употребата на облеклото може да причини раздражания на кожата и алергични реакции при хора с чувствителна кожа, при такива случаи облеклото да не се ползва повече.

Производител: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč, Чехия

CZ INFORMACE PRO UŽIVATELE:

Před použitím oděv vyzkoušejte, používejte pouze oděv správné velikosti dle pictogramu na štítku vstřem v oděvu. Pouze čistý a řádně zapnutý oděv poskytuje náležitou ochranu. Před použitím vždy prověřte stav oděvu: silně znečištěný nebo poškozený oděv nepoužívejte. Pokyny pro nošení: Všechny zapínání musí být řádně uzavřeny, aby byla zajištěna plná ochrana. Postupujte podle pokynů pro péči na štítku oděvu.

Ošetrovanie:

Perte při teplotě 30°C	Perte při teplotě 40°C	Perte při teplotě 60°C	Perte při teplotě 40°C za použití šetrného postupu určeného pro syntetické materiály	
Ruční praní	Nežehlit	Žehlit při teplotě žehličky plochy max. 110°C	Žehlit při teplotě žehličky plochy max. 150°C	
Nebýt prostředky uvolňujícími chlór	Nesulit v bubnové sušičce	Uže sušit v bubnové sušičce při nížší teplotě sušení	Nelze chemicky čistit	
Přečtete si pokyny pro užívatele	datum výroby			

Skldování a přeprava: Skldujte a přepravujte v čistém a suchém prostředí chráněném před slunečním světlem v plastovém sáčku. Vlhký oděv před skldováním vysušte. Doba skldování by neměla přesáhnout 10 let. Nepoužívejte oděv po této době.

Material: Složení materiálu naleznete na etiketě oděvu. U velmi citlivých osob není vyloučeno podráždění pokožky – v takovém případě oděv dále nepoužívejte.

Vyrobc: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč, Česká republika

DE ANWENDERINFORMATIONEN:

Vor Benut-zung die Bekleidung anprobieren, nur Bekleidung der richtigen Größe nach Piktogramm auf dem eingenähten Schild tragen. Nur saubere und ordentlich geschlossene Bekleidung bietet gehörigen Schutz. Vor Verwendung überprüfen Sie stets den Bekleidungsstand; verwenden Sie keine stark verschmutzte oder beschädigte Bekleidung. Das Tragen Anweisung: Alle Verschlüsse sollten ordnungsgemäß bieten vollen Schutz geschlossen werden. Pflegehinweise auf dem Kleidungsetikett befolgen.

Pflege:

Waschen bei 30°C	Waschen bei 40°C	Waschen bei 60°C	Waschen bei 40°C unter Verwendung eines sehr schonenden für synthetische Materialien vorgesehenen Verfahrens,	
Handwäsche	Nicht bügeln	Bügeln mit geringer Temperatur max. 110°C	Bügeln mit mittlerer Temperatur max. 150°C	
Nicht mit Chlor frei gebenden Mitteln bleichen	Nicht im Trommel-trockner trocknen lassen	Trommel-trocknen trocknen Temperatur	Keine industrielle chemische Reinigung anwenden	
Gebrauchsanweisung lesen	Herstellungsdatum			

Lagerung und Transport: Lagern und transportieren Sie Kleidungsstücke in einer Plastiküte aus sauberen und trockenen, vor Sonnenstrahlung geschütztem Ort. Nasse Bekleidung lassen Sie vor der Lagerung austrocknen. Die Lagerdauer sollte 10 Jahre nicht überschreiten. Nach dieser Zeitdauer verwenden Sie die Bekleidung nicht mehr.

Material: Die Materialzusammensetzung ist auf dem Kleidungsetikett angegeben. Bei sehr empfindlichen Personen ist eine Hautreizung nicht ausgeschlossen - in einem solchen Fall die Bekleidung nicht weiter benutzen.

Hersteller: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč, Tschechische Republik

DK BRUGERVEJLEDNING:

Prøv tøjet på før brug. Brug kun tøj, der passer i størrelsen (se skiltet, der er syet på tøjet). Kun et rent tøj kan give den passende beskyttelse. Tjek togets tilstand før brug: anvend ikke svært forurenede eller odelagte tøj. Brugsanvisning: Alle lukninger skal være lukket korrekt for at give fuld beskyttelse. Følg renholdsessymboler på tojets etiket.

Behandling:

Vaskes ved 30°C	Vaskes ved 40°C	Vaskes ved 60°C	Vaskes ved 40 °C på skånsom vask velegnet til syntetiske materialer	
Vaskes i hånden	Må ikke strynging	Må stryges ved lav temperatur maks. 110°C	Må stryges ved middel temperatur maks. 150°C	
Må ikke blegning	Må ikke tørketumbling	Kan tørretumbles ved lave temperaturer	Må ikke renses kemisk	
Læs brugervejledning	fremstillingsdato			

Opbevaring og transport: Opbevar og transporter tøj i rene og tørre omgivelser, uden direkte sollys i plastikpose. Opbevar ikke våd bekledning. Opbevaringstiden bør ikke overskride 10 år, herefter skal tøj ikke anvendes mere.

Material: Materialsammensætningen findes på tojets etiket. Kan forårsage hudirritation hos personer med følsom hud. I så fald skal man holde op med at bruge bekledningen.

Producent: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč, Tjekkiet

EE KASUTUSJUHEND:

Tööriivaste valimisel on oluline valida õige suurus, selleks soovitame rõivaid eelnevalt selga proovida. Ainult puhted riided tagavad maksimaalse kaitsse. Alati kontrollige riide seisukorda enne kasutamist: ära kasutage väga määrdunud või kahjustatud riideid. Kasutusjuhend: Kõik sulgumised peavad olema korralikult sulgedud, et tagada täielik kaitsse. Toimige vastavalt riidesseme sildil olevatele hooldusjuhistele.

Hooldus:

Pesta kuni 30°C vees	Pesta kuni 40°C vees	Pesta kuni 60°C vees	Pesta 40°C on õrna pesuga, sünteetiliste materjalide pesuprogrammiga	
Käsitsipesu	Mitte triikida	Triikida madalal temperatuuril max. 110°C	Triikida keskmisel temperatuuril max. 150°C	
Mitte pleegitada	Mitte kasutada pesukvatit	Trommelkuivatust keelatud	Keemiline puhastus on keelatud	
Lugege kasutusjuhendit	valmistamise kuupäev			

ES INFORMACIÓN A LOS USUARIOS:

Antes de usar, pruebe las prendas y use solo la talla adecuada según el pictograma en la etiqueta. Sólo la ropa limpia y correctamente almacenada proporciona una protección adecuada. Antes de usarla, siempre verifique el buen estado de la ropa, evite usar una ropa muy sucia o dañada. Instrucciones de uso: todos los cierres deben utilizarse correctamente para brindar una protección completa. Sigla las indicaciones para el cuidado en la etiqueta de la ropa.

TRATAMIENTO:

Lavar a 30°C	Lavar a 40°C	Lavar a 60°C	Lavar a 40°C utilizando el método de lavado suave para materiales sintéticos	
Lavar a mano	No planchar	Planchar a baja temperatura max. 110°C	Planchar a media temperatura max. 150°C	
No blanquear	No usar máquina secadora	Máquina secadora (baja temperatura)	No usar lavado industrial	
Leer instrucciones de uso	fecha de fabricación			

Almacenamiento y transporte: Almacene y transporte en un lugar limpio y seco al abrigo de la luz solar directa en una bolsa de plástico. Dejar secar la ropa húmeda antes de almacenarla. El tiempo de almacenamiento no debería sobrepasar 10 años. No use más la ropa al cabo de este período.

Material: La composición del material se encuentra en la etiqueta de la ropa. Puede causar irritación en personas con piel sensible, en tal caso, interrumpir el uso.

Fabricante: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč, República Checa

FI TIETOJA KÄYTTÄJÄLLE:

Kokkele tuotetta ennen sen käyttöä ja käytä vain sopivan kokoista tuotetta siihen kiinnitetyssä lapussa olevien piktogrammien mukaisesti. Vain puhtas ja kunnollia suljettu vaate suojaa asianmukaisella tavalla. Tarkasta vaatteen kunto aina ennen sen käyttöä: älä käytä voimakkaasti likaantunutta tai vahingoittunutta vaateita. Käytä ohjeita: Kaikki sulkimet on suljettava asianmukaisesti, jotta ne olisivat täysin suojaassa. Noudata vaatteen tuotelapussa esitetyjä hoito-ohjeita.

pesuohjeet:

Vesipesu 30°C	Vesipesu 40°C	Vesipesu 60°C	Vesipesu 40°C lämpötilassa käyttäen synteettisille materiaaleille tarkoitettua hienopesua	
Vain käsipesu sallittu	Silitys kielletty	Silitys enintään max. 110°C	Silitys enintään max. 150°C	
Valkaisu kielletty	Rumpukuivaus kielletty	Varovainen rumpukuivaus (alempi lämpötila)	Kemiallinen pesu kielletty	
Lue käyttöohjeet	valmistuspaiva			

Varastointi ja kuljetus: Varastoi ja kuljeta vaatteita puhtaassa ja kuivassa tilassa suojaletta auringonvalta muovipussissa. Kuivaa kostea vaate ennen sen varastointia. Varastointiajan ei pitäisi ylittää 10 vuotta. Älä käytä vaatteita tämän ajan kuluessa.

Materiaali: Materiaalikoostumus on esitetty vaatteen etiketissä. Erittään herkällä henkilöllä voi iämetä ihon ärtymistä – tällaisessa tapauksessa lopeta tuotteen käyttö

Valmistaja: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč, Tšekin tasavalta

FR INFORMATION DE L'UTILISATEUR

Il est important de choisir la taille correctement, de préférence avec une épreuve pratique. Seul un vêtement propre et correctement attaché procure une protection appropriée. Toujours vérifier l'état du vêtement avant de le porter: ne pas utiliser des vêtements qui seraient très sales ou endommagés. Toujours porter le vêtement attaché. Instruction de port: Toutes les fermetures doivent être correctement fermées pour assurer une protection complète. Procéder conformément aux instructions d'entretien sur l'étiquette.

Entretien:

Laver à 30°C	Laver à 40°C	Laver à 60°C	Lavage à 40 °C a été adapté pour les matériaux synthétiques	
Lavage des mains	Ne pas repasser	Repassage au fer froid température max. 110°C	Repassage au fer chaud température max. 150°C	
Ne pas blanchir	Séchage en machine à proscrire	Sèche chaleur sèche - bas	Nettoyage à sec à proscrire	
Lire les instructions de l'utilisateur	date de fabrication			

Stockage et transport: Conserver et transporter à un endroit propre et secs dans un sac en plastique, à l'abri du rayonnement solaire direct. Laisser sécher les vêtements humides avant de les ranger. La durée de stockage ne peut pas dépasser 10 ans à

compter de la date de fabrication. Une fois cette période écoulée, ne plus porter les vêtements.

Material: Composition des matières sur l'étiquette. Utilisation de vêtements peut provoquer une irritation de la peau et une réaction allergique aux personnes ayant la peau très sensible, dans ce cas, ne pas utiliser ce vêtement plus loin.

Producteur: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč, République tchèque

GR ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΗΣ:

Είναι σοβάρo να διαλέξετε το σωστό μέγεθος κατά προτίμηση δοκιμάζοντας το. Μόνo ένα καθαρό ένδυμα μπορεί να παρέχει την ανάλογη προστασία. Ελέγξτε την κατάσταση του πριν από την χρήση: Μην χρησιμοποιείτε πολύ λερωμένα ή χαλαρώμενα ένδυμα. Ακολουθήστε τις οδηγίες συντήρησης που αναγράφονται στην ετικέτα.

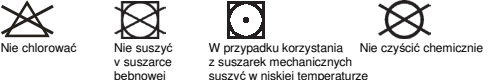
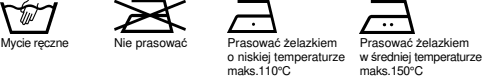
Συντήρηση:

PL INSTRUKCJA UŻYTKOWANIA:

WAŻNE: przed przystąpieniem do pracy należy dokładnie dobrać rozmiar odzieży, najlepiej poprzez jej przymierzenie.

Sposób użycia: Jedynie czysta i starannie zapięta odzież zapewnią właściwą ochronę. Jedynie zapięta, niezabrudzona i noszona bez odzieży wierzchniej kurtka w pełni spełnia swoją funkcję zgodną z deklarowaną klasą ochrony. Instrukcja noszenia: wszystkie zamknięcia powinny być odpowiednio zamknięte, aby zapewnić pełną ochronę. Postępuj zgodnie z instrukcją na metce odzieży.

Sposób prania i czyszczenia:



Przeczytaj instrukcję obsługi
Sposób przechowywania i transport: Przechowywać i transportuj odzież w suchym i chłodnym miejscu, chronić przed bezpośrednim wpływem promieni słonecznych w plastikowej torbie. Wilgotną odzież należy przed zmagazynowaniem starannie wysuszyć. Odzież, która była we właściwy sposób przechowywana oraz nie uległa uszkodzeniu można użytkować przez 10 lat od daty produkcji.

Materiał: Skład materiału znajdziesz na etykiecie odzieży
OSTRZEŻENIE: Użytkowanie odzieży może w wyjątkowych przypadkach prowadzić do podrażnień skóry oraz reakcji alergicznych u bardziej wrażliwych użytkowników. W takim wypadku należy zaprzestać używania odzieży.

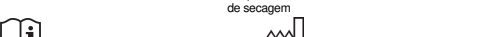
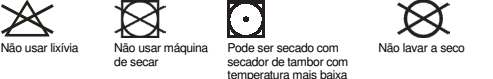
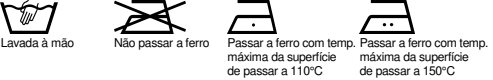
PRODUCENT: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč, Republika Česka
IMPORTER W POLSCE: CERVA Polska Sp. z o.o., ul. Mazowiecka 72/86, 87-100 Toruń, Polska

PT INFORMAÇÕES PARA OS UTILIZADORES:

Antes de usar, provar o vestuário. É importante selecionar o tamanho corretamente, de preferência com um teste prático de colocação. Usar somente o vestuário do tamanho correto em conformidade com o pictograma na etiqueta costurada no vestuário.

Apenas um casaco limpo e devidamente fechado fornece a proteção adequada. Antes da utilização, verifique sempre o estado do vestuário: não use vestuário muito sujo ou danificado. Instruções de utilização: Todos os fechos devem ser devidamente apertados para fornecer proteção completa. Siga as instruções de cuidados indicadas na etiqueta do vestuário.

Manutenção:



Leia as instruções do usuário
Armazenamento e transporte: Armazene e transporte as roupas em local limpo e seco, proteger da luz solar direta em sacas plásticas. Secar o vestuário molhado antes do arrumar. O tempo de armazenamento não deve exceder 10 anos. Não usar o vestuário após este período.

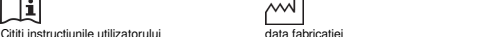
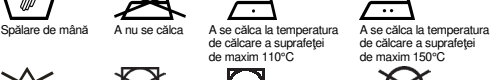
Materiał: A composição do material pode ser encontrada na etiqueta do vestuário. Com pessoas muito sensíveis pode causar irritação outânea – neste caso não usar mais o vestuário.

Fabricante: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč, República Checa

RO INFORMAȚII PENTRU UTILIZATOR

Înainte de utilizare, încercați îmbrăcămintea, folosiți numai îmbrăcăminte de mărime corectă, conform pictogramelor de pe eticheta cusută pe îmbrăcăminte. Pentru o protecție adecvată, îmbracamintea trebuie să fie curată. Verificați îmbracamintea înainte de a o folosi: nu folosiți îmbracamintea murdara sau deteriorată. Părtarea de instrucțiuni: Toate închiderile trebuie să fie închise în mod corespunzător pentru a asigura o protecție completă. Procedaj potrivit instrucțiunilor de îngrijire de pe eticheta îmbrăcămintei.

Intretinere:



Citiți instrucțiunile utilizatorului
Depozitare și transport: Imbracamintea se depoziteaza și transportați în condiții curate și uscate, departe de lumina directă a soarelui, în pungă de plastic. A nu se depozita îmbracamintea uda. Perioada de depozitare nu ar trebui să depășească 10 ani. Nu folosiți îmbrăcămintea după această perioadă.

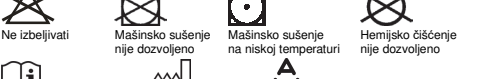
Materiał: Compoziția materialului o găsiți pe eticheta îmbrăcămintei. La persoanele foarte sensibile nu se exclude atacarea pielii – într-un astfel de caz, nu mai folosiți îmbrăcămintea.

Producător: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč, Republika Čehá

RS UPUTSTVO ZA KORISNIKE

Bitno je odabrati pravu veličinu, poželjno je prvo isprobati odeću. Samo čista i ispravno zatvorena odeća pruža odgovarajuću zaštitu. Pre upotrebe uvek proverite stanje odeće: jako zaprljano ili oštećenu odeću više ne koristite. Instrukcija za nošenje: Sve zatvarači treba pravilno zatvoriti da bi se obezbedila potpuna zaštita. Postupajte prema uputama za održavanje na cedulji odeće.

Održavanje:



Prati na 30°C
 Prati na 40°C
 Prati na 60°C
 Prati na 40 ° C uz nežno pranje pogodna za sintetičke materijale

Ručno pranje
 Ne peglati
 Peglati na niskoj temperaturi mak. 110°C
 Peglati na srednjoj temperaturi mak. 150°C

Ne izbeljaviti
 Mašinsko sušenje nije dozvoljeno
 Mašinsko sušenje na niskoj temperaturi
 Hemijsko čišćenje nije dozvoljeno

Pročitajte uputstvo za korisnika
 Datum proizvodnje
 Srpski znak usaglašenosti
Čuvanje i transport: Jaknu čuvajte i transportujte na čistom i svomom mestu zaštićenom od izravnog sunčevog svetla u plastičnoj kasi. Vlažnu odeću osušite pre stavljanja u ormar. Vreme čuvanja ne bi smelo da bude duže od 10 godina. Nemojte koristiti jaknu nakon ovog vremenskog perioda.

Materiał: Sastav materijala nađi ćete na etiketi odeće. Odeća može izazvati iritaciju kože i alergijske reakcije korisnicima sa veoma osetljivom kožom, u takvim slučajevima odeću više ne koristiti.

Proizvođač: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč, Republika Česka

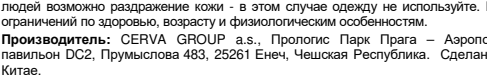
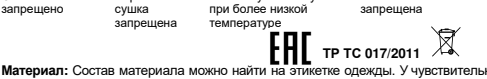
RU ИНФОРМАЦИЯ ДЛЯ ПОЛЬЗОВАТЕЛЕЙ

Перед использованием проверьте одежду, используйте только правильный размер в соответствии с пиктограммой на этикетке, вышитой с внутренней стороны. Перед использованием проверьте состояние одежды, не используйте сильно загрязненную или поврежденную одежду. В процессе работы одежда должна быть застегнута на все застегки.

Техническое обслуживание и хранение: Храните в чистом сухом месте при температуре от + 5° до 40° С. Прямые солнечные лучи могут негативно повлиять на срок службы изделий. После использования, храните одежду чистой. Остатки песка, строительных материалов, и т.д. могут способствовать ускоренному механическому износу. Срок хранения не должен превышать 10 лет (срок изготовления указан на изделии или индивидуальной упаковке). Не используйте одежду по истечении данного срока.

Загрязненные костюмы необходимо утилизировать в соответствии с классом защиты загрязнений на полигонах захоронения промышленных отходов.

Следуйте инструкциям по уходу на этикетке одежды.



Стирка при темп. воды до 30 °С
 Стирка при темп. воды до 40 °С
 Стирка при темп. воды до 60 °С
 Стирка при 40 °С, используя мягкую процедуру для синтетических материалов

Ручная стирка
 Глажка запрещена
 Утюг при максимальной температуре 110 °С
 Утюг при максимальной температуре 150 °С

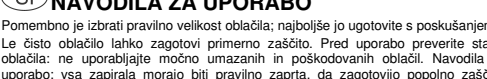
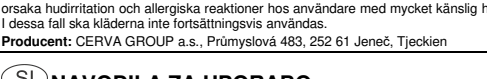
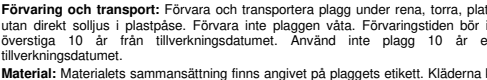
Оббеливание запрещено
 Барабанная сушка запрещена
 Можно сушить в сушилке при более низкой температуре
 Химчистка запрещена

Материал: Состав материала можно найти на этикетке одежды. У чувствительных людей возможно раздражение кожи - в этом случае одежду не используйте. Без ограничений по здоровью, возрасту и физиологическим особенностям.

Производитель: CERVA GROUP a.s., Прологис Парк Прага – Аэропорт, павильон DC2, Прумыслова 483, 25261 Енеч, Чешская Республика. Сделано в Китае.

SE BRUKSANVISNING:

Vid utprovning och innan bruk bör man försäkra sig om att kläderna har en lämplig storlek.
 Endast rena plagg ger lämpligt skydd. Kontrollera plaggets skick före användning: använd inte skadade eller kraftigt förorenade kläder. Användningsinstruktion: Alla förslutningar ska vara ordentligt stängda för att ge fullt skydd. Följ skötselansvisningarna på plaggets etikett.



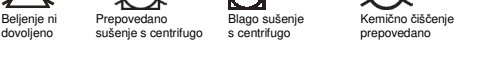
Förvaring och transport: Förvara och transportera plagget under rena, torra, platser utan direkt solljus i plastpåse. Förvara inte plaggen våta. Förvaringstiden bör inte överstiga 10 år från tillverkningsdatumet. Använd inte plagget 10 år efter tillverkningsdatumet.

Materiał: Materialets sammansättning finns angivet på plaggets etikett. Kläderna kan orsaka hudirritation och allergiska reaktioner hos användare med mycket känslig hud. I dessa fall ska kläderna inte fortsättningsvis användas.

Proizvođač: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč, Tjeckien

SI NAVODILA ZA UPORABO

Pomembno je izbrati pravilno velikost oblačila; najbolje je ugotovite s poskušanjem. Le čisto oblačilo lahko zagotovi primerno zaščito. Pred uporabo preverite stanje oblačila: ne uporabljajte močno umazanih in poškodovanih oblačil. Navodila za uporabo: vsa zapirala morajo biti pravilno zaprta, da zagotovijo popolno zaščito. Upoštevajte navodila za vzdrževanje na etiketi oblačila.



Operite pri 30°C
 Operite pri 40°C
 Operite pri 60°C
 Operite pri 40°C, s programom primeren za sintetična oblačila

Ročno pranje
 Likanje ni dovoljeno
 Likanje pri nizki temperaturi max. 110°C
 Likajte pri srednji temperaturi max. 150°C

Beljenje ni dovoljeno
 Preporučeno sušenje s centrifugo
 Blago sušenje s centrifugo
 Kemično čiščenje prepovedano



Preberite navodila za uporabnike



datum izdelave

Shranjevanje in prevoz: Oblačila shranjujte in prevažajte v čistih, suhih pogojih, proč od direktne sončne svetlobe v plastični vrečki. Ne shranjujte mokrega oblačila. Skladiščenje naj ne bo daljše od 10 let od datuma proizvodnje. Ne uporabljajte oblačila, ki je starejša od 10 let od datuma proizvodnje.

Materiał: Sestava materiala je navedena na etiketi oblačila. Oblačilo lahko izzove iritacije na koži in alergične reakcije; v tem primeru oblačila ne uporabljajte več.

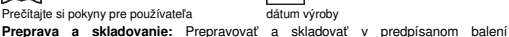
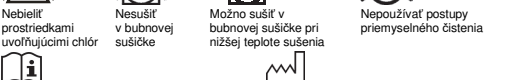
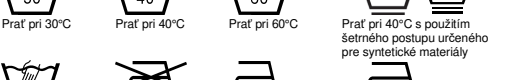
Proizvajalec: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč, Česka

SK INFORMÁCIE PRE UŽIVATEĽA:

Pred použitím odev vyskúšajte, používajte iba odev správnej veľkosti podľa piktogramu na etikete všitej v odevu, najlepšie praktickým testom.

Iba čistý odev poskytuje náležitú ochranu. Pred použitím vždy prevrte stav odevu. Silne znečistený, alebo poškodený odev nepoužívajte. Pokyny pre nosenie: Všetky zapínania musia byť riadne uzavreté, aby bola zaistená úplná ochrana. Postupujte podľa pokynov pre starostlivosť na štítku odevu.

Ošetrovanie:



Prečítajte si pokyny pre používateľa
Preprava a skladovanie: Prepravovať a skladovať v predpísanom balení v plastových vreciach. Skladovať v suchom a chladnom prostredí, mimo priameho slnečného svetla. Vlhký odev pred ďalším skladovaním vysušte. Doba skladovania by nemala presiahnuť 10 rokov. Nepoužívajte odev po tejto dobe.

Materiał: Zloženie materiálu nájdete na etikete odevu. U veľmi citlivých osôb nie je vylúčené podráždenie pokožky - v takom prípade odev ďalej nepoužívajte

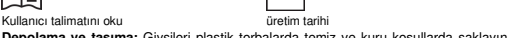
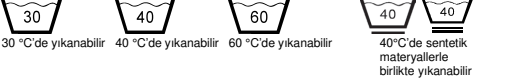
Výrobca: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč, Česká republika
Spilnomoeneac pre Slovenskú republiku: ČERVA Slovensko s.r.o., Prologis Park – hala 20, Diaľničná cesta 10C, 903 01, Senec, Slovakia

TR KULLANIM TALIMATI

Konsey Direktifi hükümlerine uygundur. Terchen bir pratik testle gösterirle, dogru boyutu seçmek önemlidir.

Sadece temiz gıysiler korumaya uygundur. Giysiyi giymeden önce giysiyi kontrol edin ve çok zarar görmüş giysileri giymeyiniz. Kullanım talimatı: Tüm kapaklar tam koruma sağlamak için uygun şekilde kapatılmalıdır. Giysi etiketindeki bakım talimatlarına göre hareket ediniz.

Bakım:



30 °C'de yıkanabilir
 40 °C'de yıkanabilir
 60 °C'de yıkanabilir
 40 °C'de sentetik materyallerle birlikte yıkanabilir

Elyıkama
 Ütülenmez
 Düşük sıcaklıkta ütüleyin maks. 110 ° C
 Orta sıcaklıkta ütüleyiniz, maks. 150 ° C

Çamaşırsuyu kullanmayınız
 Tamburda kurutmayınız
 Tambur kurulumu - düşük sıcaklık
 Kuru temizleme yapılmaz

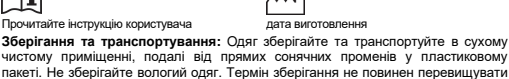
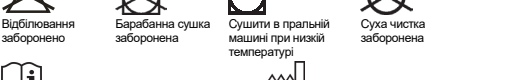
Kullanıcı talimatını oku
Depolama ve taşıma: Giysileri plastik torbalarda temiz ve kuru koşullarda saklayın ve taşıyın ve direk güneş ışığından uzak depolayınız. Giysiyi ıslak şekilde depolamayınız. Depolama süresi üretim tarihinden itibaren 10 yılı aşmamalıdır. Üretim tarihinden itibaren 10 yıl sonra giysileri kullanmayınız.

Materiał: Materyal içeriği giysi etiketindedir. Giysi kullanımı çok hassas cilde sahip insanlar için bazı cilt tahriş ve alerjik reaksiyona neden olabilir böyle bir durumda daha fazla bu giysiyi kullanmayın.

Üretici: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč, Çek Cumhuriyeti

UA ІНСТРУКЦІЯ З ЕКСПЛУАТАЦІЇ:

Важливо правильно вибрати розмір, переважно з практичним випробуванням. Лише чистий одяг може забезпечити відповідний захист. Проводьте візуальний одяг перед використанням: не використовуйте сильно забруднений або пошкоджений одяг. Інструкція з одягання: Всі застіби повинні бути надійно застібнуті для забезпечення повноцінного захисту. Дотримуйтеся інструкцій по догляду на етикетці одягу.



Догляд:
 Прання при температурі води до 30°C
 Прання при температурі води до 40°C
 Прання при температурі води до 60°C
 Особливо делікатне прання при температурі води до 40 °C

Ручне прання
 Прасування заборонена
 Прасувати при низкій температурі (до 110 °C)
 Прасувати при середній температурі (до 150 °C)

Відбілювання заборонено
 Барабанна сушка заборонена
 Сушити в пральній машині при низкій температурі
 Суха чистка заборонена

Прочитайте інструкцію користувача
Зберігання та транспортування: Одяг зберігайте та транспортуйте в сухому чистому приміщенні, подаль від прямих сонячних променів у пластиковому пакеті. Не зберігайте вологий одяг. Термін зберігання не повинен перевищувати 10 років від дати виробництва. Не використовуйте одяг після 10 років зберігання.

Матеріали: Склад матеріалу можна знайти на етикетці одягу. Одяг може викликати подразнення та алергичні реакції у людей з дуже чутливою шкірою. В такому випадку припиніть використання одягу.

Виробник: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč, Чеська Республіка